

**Zeitschrift:** Schweizerische Gehörlosen-Zeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Taubstumm- und Gehörlosenhilfe  
**Band:** 66 (1972)  
**Heft:** 9

**Rubrik:** Anzeigen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Niederlage und Sieg bei unseren Handballern

### In Wettingen lachte die Sonne — eine Niederlage

Am Palmsonntag spielten wir zum erstenmal bei gutem Wetter im Freien. Gegen die 1.-Liga-Mannschaft des ATV Wettingen hatten die Gehörlosen aber nichts zu bestellen. Sie deckte schonungslos alle Schwächen unserer Mannschaft auf. Wir konnten vor allem lernen, dass eine gut organisierte und aufmerksame Abwehr sehr wichtig ist. Von 45 Schüssen landeten nur 8 Schüsse im Tor. Daran war neben der Abwehr auch der grossartige Torhüter der Wettinger schuld. Bei den Gehörlosen machte sich zudem die Abwesenheit unseres Scharfschützen H. Stössel und des Aufbauers K. Schmid stark bemerkbar. — Obwohl wir viel besser als gegen den HC Appenzell spielten, verloren wir hoch mit 26:8 (13:4) Toren. Unsere Mannschaft verdiente aber für ihren vollen Einsatz bis zur letzten Spielminute doch ein Lob. fn

### In Arbon regnete es — ein Sieg

Am Nachmittag des 15. April spielte unsere Auswahlmannschaft gegen den HC Arbon. Während einer Stunde regnete es. Der nasse Ball war schwer und schlipfrig. Die Arboner überwandten diesen Nachteil besser. Sie beherrschten das Spiel bis zur Pause und führten mit 4:0 Toren. — Während der Pause gab unser Trainer, Herr M. Curti, genaue Anweisungen, wie man im Regen zu spielen habe. Sie wurden von den Spielern genau be-

folgt. Und der Erfolg blieb nicht aus: Kurz vor Schluss hiess es: 6:6! — Es kam aber noch besser. Nach einem erfolglosen Versuch von H. Keller glückte H. Stössel noch der Siegestreffer. Ein Unentschieden wäre vielleicht gerechter gewesen, aber der 6:7-Sieg war doch nicht ganz unverdient. Er war der Lohn für unermüdlichen Einsatz und vorbildliche Spieldisziplin. Dieses Spiel gab uns mächtig Auftrieb und macht uns zuversichtlich für die Begegnung mit Italien im Juni in Florenz. fn

## Demission des Kegelobmannes

Hermann Zeller wird nach dem Kegelturnier in Spreitenbach sein Amt als Kegelobmann niederlegen. Grund: Er braucht alle Zeit und Kraft, um den Schweizerischen Gehörlosentag 1974 in Zofingen und die Jahrhundertfeier seines Vereins vorzubereiten. Nach dem Kegelturnier wird deshalb ein neuer Kegelobmann gewählt. Wer stellt sich für dieses Amt zur Verfügung? Ich werde in Spreitenbach als Beobachter anwesend sein. Allen Keglern heute schon «Gut Holz».

E. Ledermann, Präsident SGSV

## Fussball-Freundschaftsspiel

**Gehörlosen-Sportklub Basel—Gehörlosenkub Basel**  
Samstag, den 13. Mai 1972, 17.00 Uhr  
Sportplatz Landauer, Basel, Landauerstrasse  
Freundlich ladet ein

Gehörlosen Sportklub Basel

## Anzeigen

*Anzeigen, die am 9. bzw. am 24. des Monats nicht beim Verwalter eingetroffen sind, können erst in der nächsten Nummer veröffentlicht werden.*

**Basel-Stadt.** Samstag, 13. Mai, 18.00 Uhr, katholischer Gottesdienst im Pfarreiheim Riehen, Aeuser Baselstrasse 168. Kinderhüttedienst. Imbiss. — Donnerstag, 20. Mai, 20.00 Uhr, Diskussionsabend mit Pfarrer W. Sutter und Pfarrer R. Kuhn im Kirchgemeindehaus St. Matthäus an der Klybeckstrasse. — Montag, 22. Mai: Gehörlosentreffen auf dem Weissenstein. Auf verschiedenen Wegen treffen sich die Gehörlosen von Basel, Solothurn und Bern auf dem Weissenstein.

R. Kuhn

**Basel-Land.** Sonntag, 7. Mai, 14.15 Uhr, Gottesdienst in der Katharinenkapelle des Münsters. Pratteln. Anschliessend Zvieri.

**Basel-Stadt.** Sonntag, 14. Mai, 9.00 Uhr, Gottesdienst in der Katharinenkapelle des Münsters.

**Bern.** Sonntag, 14. Mai, 17.00 Uhr, katholischer Gottesdienst im Saal der Dreifaltigkeitskirche. — Montag, 22. Mai: Gehörlosentreffen auf dem Weissenstein. R. Kuhn

**Bern:** Gehörlosenverein. Samstag, 10. Juni, Besichtigung der Käserei in Greyerz, nachher eine Rundfahrt. Abfahrt auf der Schützenmatte um 7.30 Uhr. Route: Bern — Schwarzenburg — Freiburg — Bulle — Greyerz — Broc — Crésuz (Mittagessen) — Jaunpass — Simmental — Thun — Bern. Für Mitglieder Fahrt und Essen Fr. 30.50. Für Nichtmitglieder Fr. 33.—. Vorauszahlung auf Postcheck 30-8711, Gehörlosenverein Bern, bis 31. Mai. Anmeldungen bis am 31. Mai an Ruth Bachmann, bei Dr. Amberg, Bühlstrasse 59, 3012 Bern.

**Bern.** Jugendgruppe. Maibummel vom 6. Mai. Programm erhältlich an der Postgasse 56. Anmeldungen an Sandro de Giorgi, Monbijoustrasse 67, 3007 Bern.

**Voranzeige:** Wegen dem kantonalen Frauentag und der England-Zusammenkunft in Langenthal müssen vier Zusammenkünfte im Kanton Bern gegenüber dem Jahresplan umgestellt werden: 4. Juni Burgdorf — 11. Juni Huttwil — 25. Juni Langenthal — 9. Juli Bern und Thun.

**Chur.** Bündner Gehörlosenverein. Der Bündner Gehörlosenverein veranstaltet zur Feier seines 25-jährigen Bestehens am 27./28. August eine zweitägige Fahrt ins Blaue. Wir bitten heute schon alle Mitglieder und Freunde, dieses Datum zu reservieren. Genauere Angaben folgen in der nächsten Nummer der GZ. Das Organisationskomitee

**Filzbach GL.** 44. Kirchenhelfertagung 13./14. Mai, 15.00 Uhr, im Blaukreuzheim in Filzbach.

**Frutigen.** Sonntag, 7. Mai, 14 Uhr, Zusammenkunft im Kirchgemeindehaus: Abendmahlsgottesdienst (Pfarrer Pfister). — Film oder Dias, Imbiss.

**Luzern.** Innerschweizer Gehörlosenverein. Sonntag, 14. Mai, 10.15 Uhr, Carfahrt nach Hergiswald — Schwarzenberg — Sigigen — Werthenstein. Abfahrt beim Inseli, hinter dem Bahnhof Luzern. Voranmeldung unbedingt nötig. Siehe Programm im «Komm-mach-mit». Am 2., 9. und 16. Mai, abends 20.00 Uhr, findet der Samariterkurs statt im Säli-Schulhaus in Luzern.

**Meiringen.** Sonntag, den 14. Mai, 14 Uhr, in der Kirchkapelle: Predigt Pfarrer Pfister. Film und Imbiss.

**Oerlikon-Zürich.** Sonntag, 7. Mai, 15.00 Uhr, Gottesdienst in der Gehörlosenkirche (Predigt D. Pokorny, Pfarrer), nachher Imbiss im Baumacker.

**Regensberg.** Auffahrt, 11. Mai, 9.30 Uhr, Gottesdienst, mit Abendmahl im Hirzelheim.

**Schaffhausen.** Donnerstag, den 11. Mai (Himmelfahrt) um 14.30 Uhr, in der Randenburg: Gottesdienst mit Herrn Pfr. D. Pokorny aus Zürich. Besprechung unserer Carfahrt ins Appenzellerland. Zvieri. W. Gasser

**Schaffhausen.** Gehörlosenverein. Samstag, den 13. Mai, Kegelabend. Beginn punkt 19.00 Uhr im Restaurant «Gemsstübli». Haltestelle vom Autobus Richtung «Sandlöchli» heisst auch so, ab SBB-Bahnhof. Autopark, genügend Platz! — Viel Vergnügen und «Gut Holz». Herzlich ladet zu zahlreichem Besuch ein Der Vorstand

**Schwarzenburg.** Himmelfahrtstag, Donnerstag, 11. Mai, 14 Uhr: Zusammenkunft in der Dorfkapelle. Gottesdienst mit Abendmahl, Film, Imbiss bei Mutter Jenni.

**Solothurn.** Samstag, 6. Mai, 17.00 Uhr, Gottesdienst in der Klubstube an der Nictungasse.

**St. Gallen.** Voranzeige: Das Missionstreffen wird am Bettag, den 17. September 1972, in Sankt Gallen stattfinden. Schwester Martha Mohler wird bei uns sein.

Zur Erinnerung: Die Sammelstelle für «Father Andewegs Institute for the Deaf» ist in St. Gallen. Die Adresse hierfür lautet: Ruth Kasper, Beratungsstelle für Taube und Schwerhörige, St. Gallen, Postcheckkonto 90 - 9642, St. Gallen.

**St. Gallen.** Gehörlosenbund. Sonntag, den 25. Juni 1972, Autofahrt ins Bündnerland: St. Gallen — Teufen — Gais — Stoos — Altstätten — Oberriet — Buchs — Sargans — Chur (Morgenessen) — Reichenau — Thusis — Schinschlucht — Tiefencastel — Julierpass — Silvaplana — St. Moritz — Pontresina — Berninapass — **Diavolezza** (Mittagessen) — Pontresina — Samaden — Zernez — Susch — Flüelapass — Klosters — Landquart — Sargans — Buchs — Haag — Bendern (Nachessen) — Oberriet — Altstätten — Stoos — Gais — Teufen — St. Gallen. Total zirka 430 km.

Die Kosten der Reise betragen für Mitglieder total **Fr. 65.60** für Nichtmitglieder **Fr. 75.60** (Fahrt und Verpflegung inbegriffen). Für die Fahrt auf die Diavolezza sind Fr. 12.— durch den Reiseteilnehmer direkt am Schalter zu bezahlen.

Die Zahlungen sollen erfolgen auf Postcheckkonto 90 - 12788 Gehörlosenbund St. Gallen bis 15. Juni 1972 und Anmeldung für die Vereinsreise an den Kassier Adolf Müllhaupt, Bronschhoferstrasse 26, 9500 Wil. Die Reise wird bei jeder Witterung durchgeführt. Der Vorstand

**St. Gallen.** Gottesdienst, Sonntag, 14. Mai 1972, 14.30 Uhr, im Kirchgemeindehaus Lachen, St. Gallen, mit Abendmahl. Pfr. Ed. Sutter, St. Gallen.

**Uetendorf.** Sonntag, den 7. Mai, 13.30 Uhr, in der Dorfkirche. Oekumenischer Gottesdienst anlässlich des Besuches der Aargauer Gehörlosen. Leitung: Pfarrer Hans-Jakob Schäppi, Rothrist (reformiert) und Pfarrer Müller, Rütihof-Baden. Auch die Gehörlosen von Thun und Umgebung sind freundlich eingeladen.

**Zürich.** Katholischer Gehörlosengottesdienst am 7. Mai im Gehörlosenzentrum Zürich, Oerlikonerstrasse 98. Ab 9.30 Uhr Beichtgelegenheit, um 10.30 Uhr Gottesdienstbeginn mit Erstkommunionsfeier. Drei Kinder werden bei dieser Feier die erste Heilige Kommunion empfangen. Die ganze Gehörlosengemeinde ist dazu herzlich eingeladen. Pfarrer H. Brügger

**Thun.** Gehörlosenverein. Am Sonntag, den 14. Mai 1972, um 13.30 Uhr, findet die dritte Monatssitzung im Hotel «Freienhof» statt. Weiterberatung der Autofahrt nach Moléson. Ab 1. Juni wird das genaue Reiseprogramm in der Gehörlosenzeitung veröffentlicht. Bitte vollzählig erscheinen. Nach der Sitzung ist die Hauptversammlung für die

Abteilung Kegeln. Neue Mitglieder sind herzlich willkommen.  
Der Vorstand

**Winterthur.** Gehörlosenverein. Fahrt an den Klöntalersee mit Car am 25. Juni 1972. Gemütliche Wanderung in der Nähe vom Hinter-Klöntal. Jedermann darf mitkommen (Nichtmitglieder, Angehörige). Kosten mit Car und Mittagessen 26 Franken. Einzahlungen (bitte baldmöglichst, gelten als Anmeldung, bis 10. Juni auf Postcheckkonto 84 - 5355 an die Reisekasse des Gehörlosenvereins Winterthur. Wer Geld in die Reisekasse eingezahlt hat und gerne mitkommen möchte, soll sich bitte an den Kassier Fr. Marti wenden.  
Der Vorstand

## Bibelwoche

**vom 19. bis 28. Juni 1972 im Blaukreuzferienheim Aeschiried bei Spiez**

Lagerleitung:

Pfarrer Viktor Brunner, St. Gallen

Sr. Liesl Laurin, Graz

Frl. Thildy Egger, St. Gallen

Frau Pfr. Elisabeth Gallenkamp, Alt Wildungen

Lagerthema:

«Von Advent bis Pfingsten»

(Ein Gang durch das Kirchenjahr nach dem Lukas-Evangelium in einfacher Sprache)

Kosten:

Fr. 160.—. In diesem Preis sind volle Verpflegung, Versicherung und die Kosten für die Ausflüge inbegriffen.

Die Fahrkosten nach Aeschiried und zurück werden von den Teilnehmern selber bezahlt.

Ab St. Gallen fahren wir vermutlich mit einem Kollektivbillett.

Anmeldungen bis spätestens 15. Mai 1972 an:

Pfr. Viktor Brunner, Tannenstrasse 8,

9000 St. Gallen, Tel. 071/24 34 86.

**Buchs.** Oekumenischer Gottesdienst im katholischen Pfarreisaal Buchs Sonntag, 7. Mai 1972, 14.30 Uhr. Vikar Klaus Dörig und Pfr. Viktor Brunner.

## Einladung

**zum 11. Bibelwochenende** (mit Ausflug) und Kirchenhelfertagung im Blaukreuzheim Filzbach über dem Walensee.

Samstag, 13. Mai. Ankunft im Blaukreuzheim um 15.00 Uhr.

Vorträge von den Herren H. Barow und D. Pokorny, Pfarrer. Spazieren, gemütliches Beisammensein bis Sonntag, den 14. Mai, 17.00 Uhr. — Kosten für ganze Pension Fr. 21.— bis 26.—. Genaue Programme bitte verlangen beim Pfarramt für Gehörlose, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich. In grosser Vorfreude auf unser Zusammensein grüssen die Kirchenhelferschaft und das Pfarramt für Gehörlose euch herzlich

D. Pokorny, Pfr., und G. Meng



## Generalversammlung

des Fürsorgevereins Zürich

**Dienstag, 16. Mai 1972, im Gehörlosenzentrum, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich**

Program m :

19.30 Tee für Gehörlose und Hörende im Klubraum.

20.15 1. Traktanden.

2. «Früherfassung des hörgeschädigten vorschulpflichtigen Kindes — warum und wie?»

Referat mit Dias von Herrn Ch. Heldstab, Leiter der Pädoaudiologischen Abteilung des Kinderspitals Zürich.

Gleichzeitig findet im Foyer der Gehörlosenkirche eine **Ausstellung mit Arbeiten aus den Freizeitkursen für Gehörlose** statt.

Gehörlose und hörende Freunde sind herzlich eingeladen.

Dr. iur. W. Bodmer  
E. Hüttinger

## Einladung

zur ausserordentlichen Generalversammlung der Gehörlosen-Vereinigung der Region Basel/GVRB (Dachverband) auf Samstag, den 27. Mai 1972, um 15.00 Uhr, im Restaurant «Post» in Basel, Centralbahnstrasse 21 (wenige Schritte vom SBB-Ausgang rechts).

Alle Gehörlosenvereine sind herzlich eingeladen als Freunde und Gäste zu erscheinen, um die Verbundenheit mit ihren Basler Schicksalsgenossen zu bekunden! Es wird die erste Geldsamm lung mit Ehrentafel für unser späteres Klubhaus durchgeführt. Helft uns, für dieses Ziel Mut zu machen. Zum voraus herzlichen Dank!

Namens des Vorstandes: Präsident Nayer

## 25 Jahre Gehörlosen-Sportclub Bern

Gegründet 1947

Samstag, 3. Juni

Grosse Abendunterhaltung als Jubiläumsfeier im Restaurant «Bären», Wabern (Nähe Tramendstation 9). Tanz — Theater — Tombola usw. Zu gleich findet im gleichen Restaurant den ganzen Tag auch ein Jubiläumskegeln statt. Es werden an einem noch zu bestimmenden Ort auch Fussballspiele ausgetragen.

Der Sportklub Bern freut sich, euch eine gemütliche Unterhaltungsgelegenheit bieten zu können und empfiehlt, diesen Tag zu reservieren.

## Merktafel

### Halbmonatsschrift

erscheint Anfang und Mitte des Monats

### Gerade Nummern

mit evangelischer und katholischer Beilage

### Schriftleitung (ohne Anzeigen)

Alfred Roth, Gatterstrasse 1 b, 9010 St. Gallen  
Telefon 071 22 73 44

Einsendeschluss 11 Tage vor Erscheinen

### Verwaltung und Anzeigen

Ernst Wenger, Postfach 52, 3110 Münsingen  
Telefon 031 92 15 92, Geschäft 031 92 22 11  
Einsendeschluss 8 Tage vor Erscheinen

### Abonnementspreis

Fr. 6.50 für das halbe, Fr. 13.— für das ganze Jahr  
Ausland Fr. 14.—

Postscheck-Nr. 80 - 11319 Zürich

### Druck und Spedition

AG Buchdruckerei B. Fischer, 3110 Münsingen

### Schweizerischer Verband für Taubstumm- und Gehörlosenhilfe (SVTG)

für die deutsch-, italienisch- und romanischsprachige  
Schweiz

Präsident: Dr. G. Wyss, Amthausgasse 3, Bern  
Vizepräsident: Pfarrer Emil Brunner, Horn TG  
Kassier: Konrad Graf, Beamter GD PTT, Kirchweg,  
3255 Rapperswil BE  
Sekretariat und Geschäftsstelle: Marianne Huber-  
Capponi, Amthausgasse 3, 3011 Bern, Tel. 031 22 32 84,  
wo auch die Schutzzeichen (Armband Fr. 2.50,  
Veloschild Fr. 2.50, Broschen Fr. 3.50) zu beziehen sind

### Gewerbeschule für Gehörlose

Fachklassen und Klassen für allgemein bildenden  
Unterricht in Bern, Luzern, St. Gallen und Zürich.  
Schulleitung: H. R. Walther, Postfach 71, 8708 Männ-  
endorf. Sekretariat: L. Grassi, Oerlikonerstrasse 98,  
8057 Zürich, Telefon 051 46 53 97

### Gehörlosenseelsorge

Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Gehörlosenseelsorge  
Präsident: Pfarrer E. Kolb, Oerlikonerstrasse 98,  
8057 Zürich, Telefon 051 46 90 80  
Vizepräsident: Caritasdirektor H. Brügger, Bären-  
gasse 32, 8001 Zürich, Telefon 051 25 45 55  
Evangelische Sektion: Präsident: Pfarrer W. Speng-  
ler, 9507 Stettfurt TG, Telefon 054 9 61 64  
Katholische Sektion: Präsident: Pfarrer G. Cadruvi,  
Savognin GR, Telefon 081 74 11 56

### Schweizerische Taubstumm-bibliothek (Fachbibliothek)

Bibliothekarin: Hedy Bachofen, Lehrerin,  
Kantonale Sprachheilschule, 3053 Münchenbuchsee

### Schweizerischer Taubstummlehrerverein

Präsident: Bruno Steiger, Hollenweg 20, 4144 Arlesheim

### Schweizerischer Gehörlosenbund (SGB)

Präsident: Jean Brielmann, chemin des Oeuches,  
2892 Courgenay  
Kassier: J. L. Hehlen, Seftigenstrasse 95, 3000 Bern

### Schweizerischer Gehörlosen-Sportverband

Präsident: Ernst Ledermann, Bodenackerweg 30,  
3053 Münchenbuchsee  
Sekretär: Heinrich Beglinger, Bodenackerweg 4,  
3053 Münchenbuchsee  
Kassier: Klaus Notter, Hohrainlistrasse 51, 8302 Kloten  
Verbands-Sportwart: Hans Enzen, Werkstrasse 16,  
3084 Wabern, Tel. 031 54 20 08, Geschäft 031 54 02 13  
Abteilung Fussball: Heinrich Hax, Frauenrüti 8,  
9035 Grub AR

Abteilung Handball: Rolf Zimmermann, Clausius-  
strasse 68, 8006 Zürich

Abteilung Kegeln: Hermann Zeller, Hägelerstrasse 1,  
4800 Zofingen (deutschsprachige Schweiz)  
Remy Joray, 13, rue d'Industrie, 2316 Les-Ponts-de-  
Martel (französischsprachige Schweiz)

Abteilung Ski: Clemens Rinderer, Fischmattstrasse 2,  
6374 Buochs

Abteilung Schiessen: Walter Homberger,  
Glattalstrasse 204, 8153 Rümlang

### Schweizerische Vereinigung gehörloser Motorfahrer

Präsident: Heinrich Schaufelberger, Eichbühlstr. 6,  
8004 Zürich  
Aktuar: Walter Wenger, Unterdorf 62, 5442 Fislisbach

### Beratungs- und Fürsorgestellen für Taubstumme

**B a s e l**: Beratungs- und Fürsorgestelle für  
Taubstumme und Gehörlose,  
Leonhardsgraben 40, Telefon 061 25 60 46  
Fürsorgerin: Frau Annelies Falcato-Spinner

**B e r n**: Beratungsstelle des Bernischen  
Fürsorgevereins für Taubstumme, Postgasse 56,  
Telefon 031 22 31 03

Fürsorgerinnen: Frau U. Pfister-Stettbacher, Frau  
Therese Weingart-Wick. Sekretärinnen: Fräulein  
Monika Röthlisberger, Fräulein Therese Meyer

**L u z e r n**: Beratungs- und Betreuungsstelle des  
Zentralschweiz. Fürsorgevereins für Gehörlose  
Zentralstrasse 28, Luzern, Telefon 041 22 04 04  
Fräulein Hedy Amrein, Fürsorgerin

**S t. G a l l e n**: Beratungsstelle für Taube und  
Schwerhörige, Oberer Graben 11, Tel. 071 22 93 53

Fürsorgerin: Fräulein Ruth Kasper  
Sekretariat: Fräulein A. Schubert, Fräulein L. Hertli

**Z ü r i c h**: Fürsorgestelle für Taubstumme und  
Gehörlose, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich,  
Telefon 051 46 64 41

Fürsorgerinnen: Frl. E. Hüttinger, Frl. H. Gallmann,  
Frau R. Schlatter-Wild; Frl. S. Alt, Sekretärin

In andern Kantonen wende man sich an die  
Beratungs- und Fürsorgestellen Pro Infirmis oder an  
entsprechende Stellen der Gebrechlichenhilfe.